

28 ta' Awwissu

SANTU WISTIN, ISQOF U DUTTUR TAL-KNISJA

Salmodija tal-Erbgħa tal-1 gimgha

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejh huma qigħan l-art,
tiegħu huma qcaçet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxtehtu quddiemu,
għarkubbejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

"La twebbsux qalbkom bħal f'Meriba,

bħal dakinhar f'Massa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mhassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'

Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Il-Mulej hu l-għajn ta' l-għerf: ejjew nadurawh.

UFFIĊĊJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

INNU

Kristu, l-ewlieni u l-kbir fost ir-rgħajja,
quddiemek jiġi l-poplu tal-wirt tiegħek,
ha jrodd fohrija xierqa lil ragħaj tajjeb
fil-festa tiegħu.

L-Ispirtu tiegħek niżel fih bil-kotra
tad-doni, w sawwab fuqu d-dilka sħiħa
biex jagħmlu suldat qawwi, w qiegħdu jirgħa
lill-merħla mqaddsa.

Tassew mexxej u mudell kbir tal-merħla!
Kien dawl għall-għomja, farag għall-imsejkna,
missier ħanin li għal uliedu kollha
sar kollox f'kollox.

Kristu, li jagħti l-ħlas mistħoqq fis-sema
lill-ħbieb li jaqduk tajjeb, zomm 'il qalbna
fit-triq ta' dan l-imgħallem, sakemm fl-aħħar
nissieħbu miegħu.

Tifħir u glorja lill-Missier għal dejjem,
u lilek, Sultan twajjeb, Feddej tagħna;
ikun imsebbah kullimkien bla heda
l-Ispirtu s-Santu. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Mulej, qawwa tiegħi, aghmel li nkun inħobbok.

Salm 17 (18):2-30

I

Inhobbok, Mulej, qawwa tiegħi! *
Il-Mulej blata tiegħi, fortizza u ħellies tiegħi,
Alla tiegħi, sur tal-kenn tiegħi u tarka tiegħi, *
qawwa tas-salvazzjoni tiegħi u kenn tiegħi!
Insejjaħ il-Mulej, li hu ta' min ifaħħru, *
u nkun meħlus mill-għedewwa tiegħi.

Mwieg tal-mewt ħakmuni, *
widien tal-biża' werwruni,
ħbula ta' l-imwiet dawwruni, *
xbiek tal-mewt inqaleb fuqi.
Fl-hemm tiegħi lill-Mulej sejjaħt, *
tlabt l-għajnuna 'l Alla tiegħi;
hu sama' leħni mit-tempju tiegħu, *
f'widnejh waslet l-għajta tiegħi.
Glorja.

Ant. 1: Mulej, qawwa tiegħi, aghmel li nkun inhobbok.

Ant. 2: Helisni l-Mulej, għax lili jhobbni.

II

Tqanqlet u thezhzet l-art, †
triegħdu s-sisien tal-muntanji, *
u tqanqlu bis-saħna tal-korla tiegħu.
Duħħan ħareg minn immifsejh, †
u nar li jharbat minn fommu, *
minnu jarmi ilsna tan-nar.
Feraq is-smewwiet u nižel, *
bi ċpar iswed taħt riglejħ.
Fuq kerubin rikeb u tar, *
nižel b'heffa fuq gwienah ir-riħ.
Bid-dlam insatar bħal b'libsas, *
shab iswed u magħqud l-għarix tiegħu.

Mid-dija ta' quddiemu shab johrog, *
silg u ilsna tan-nar.

Rieghed il-Mulej mis-smewwiet, *
l-Gholi semma' lehnu.
Telaq il-vlegeg tieghu u xerridhom, *
ghamel il-beraq u harrabhom.
U dehru qighan il-bahar, *
nkixfu s-sisien ta' l-art,
mat-theddida tieghek, Mulej, *
man-nefha ta' mnifsejk.

Mill-gholi medd idu u hatafni, *
harigni minn bahar ta' ilma.
Mill-ghedewwa b'sahhithom helisni, *
mill-ghedewwa li jifilhu aktar minni.
Gew fuqi f'siegħa hazina, *
izda l-Mulej waqaf mieghi.
Harigni 'l barra fil-wisa'; *
helisni, ghax lili jhobbni.
Glorja.

Ant. 2: Helisni l-Mulej, ghax lili jhobbni.

Ant. 3: Int tixghel, Mulej, il-musbieh tieghi, iddawwal id-dlam tieghi.

III

Hallasni l-Mulej skond il-gustizzja tieghi, *
raddli skond is-safa ta' idejja.
Ghax jien zammejt triqat il-Mulej, *
ma tbeghidtx bid-dnub minn Alla tieghi.
Quddiemu huma d-digrieti kollha tieghu; *
ma warrabtx minni l-precetti tieghu.
Bla tebgħa kont quddiemu, *
mill-htija harist lili nnifsi.
Raddli l-Mulej skond il-gustizzja tieghi, *
skond is-safa ta' idejja li ra b'ghajnejh.

Ma' min hu tajjeb inti timxi bit-tajjeb, *
ma' min hu bla htija inti timxi bla htija;

ma' min hu safi inti timxi bis-safa, *
ma' min jghawweg timxi bil-għaqal.
Għax inti ssalva l-poplu fqajjar, *
u l-għajnejn kburin tbaxxihom.
Int tixgħel, Mulej, il-musbieħ tiegħi; *
Alla tiegħi jdawwal id-dlam tiegħi.
Bik jien negħleb il-qtajja' ta' l-għedewwa; *
bl-għajnuna ta' Alla tiegħi nirbaħ is-swar!
Glorja.

Ant. 3: Int tixgħel, Mulej, il-musbieħ tiegħi, iddawwal id-dlam tiegħi.

V/. Ilkoll urew l-għoġba tagħhom.

R/. Għall-kliema mimli hlewwa li kien ħiereg minn fommu.

LEZZJONI 1

Qari mill-Ktieb tal-Profeta Ġeremija

Ġer 2:1-13. 20-25

In-nuqqas ta' fedeltà tal-poplu ta' Alla

Il-Mulej kellimni u qalli:

"Mur u għajjat f'widnejn Ġerusalem,
u għidilha:

'Dan jgħid il-Mulej:

'Ftakart fil-hlewwa ta' żgħożitek,
fl-imħabba ta' l-għerusija tiegħek,
meta kont tigrari warajja fid-deżert,
f'art mhux miżrugħa.

Iżrael kien qaddis għall-Mulej,
il-frott ewlieni tiegħu;
dawk kollha li kienu jieklu minnu,
kienu jigbdu fuqhom il-kastig:
il-ħsara kienet taqa' fuqhom,"
- din kelma tal-Mulej”.

Isimgħu l-kelma tal-Mulej, dar Ġakobb,
u intom il-familji kollha tad-dar ta' Iżrael.

Dan jgħid il-Mulej:

"X'nuqqas sabu fija missirijietkom
biex tbiegħdu minni, u mxew wara l-frugħa,
u saru huma stess frugħa?

Ma qalux: 'Fejn hu l-Mulej
li tellagħna mill-art ta' l-Egittu,
li mexxiena fid-deżert,
minn art niexfa u maħruqa,
minn art għatxana u waħxija,
minn art li minnha ħadd ma jgħaddi,
u fiha ma jgħammar ħadd?'

Jien għibtkom f'art qisha ġnien,
biex tieklu l-frott tagħha
u dduqu l-benna tagħha.

Imma ġejtu u tebbajtuli arti,
waqqajtuli l-wirt tiegħi f'għajb.

Il-qassisin ma staqsewx: 'Fejn hu l-Mulej?'

L-għorrief tal-liġi ma għarfunix;
ir-rgħajja dinbu kontrija;
il-profeti ħabbru f'isem Baġħal
u marru wara hwejjeg fiergħa.

Għalhekk nerga' nitlewwem magħkom

- din kelma tal-Mulej -

u ma' wlied uliedkom.

Baħħru sal-gzejjer ta' Kittim,
ibagħtu staqsu f'Kedar
u araw jekk qattx saret xi ħaġa bħal din.

Hemm xi ġens li qatt biddel l-allat tiegħu?

- u dawn m'humiex allat!

Izda poplu tiegħi bidel il-glorja tiegħu
ma' ħaġa fiergħa!

Stagħgħbu, smewwiet, b'dan;
tkexkxu fuq li tkexkxu,
- din kelma tal-Mulej.

Għax tnejn huma d-dnubiet tal-poplu tiegħi:
telqu lili, l-għajn ta' l-ilma ġieri,
biex ħaffru għalihom bjar,

bjar miksura li ma jzommux ilma.

Ilu żmien issa li int kissirt il-madmad tiegħek,
u hallejt l-irbit tiegħek, u għedt:

'Ma naqdix.'

Iżda fuq kull għolja mdaqqsa,
u taħt kull siġra ħadra inti imteddejt, ja żienja.

U jien kont ħawwiltek bħala dielja tajba,
bħala żarġun mill-aħjar:

għaliex sirt siġra ħażina, dielja bagħlija?

U jekk titnaddaf bis-soder u b'ħafna lissija,
quddiemi tibqa' t-tebġha ta' dñubietek,

- din kelma tal-Mulej.

Kif tista' tgħid: 'Jien ma tħammigtx,
ma ġrejt wara l-Baġħal'?

Ara, il-passi tiegħek fil-wied:

agħraf x'għamilt!

Bħal ġemla, b'leliba fuqha ħafifa sserrep triqatha!

Tiġġerra ma' kullimkien

u taħrab lejn id-deżert ixxomm ir-riħ:

min se jzommha fis-saħna tagħha?

Min ifittixha ma jithabatx biex isibha:

ma seħibha jsibha!

Ħares riġlejk mill-ħafa,

u xufftejk mill-għatx!

Imm'int tgħid:

'Dan ma jistax ikun.

Jien il-barranin inħobb u warajhom irrid immur!"

RESPONSORJU Ġer 2:21; Mt 21:43; Iż 5:7b

R/. Jien kont ħawwiltek bħala dielja tajba, bħala żarġun mill-aħjar: għaliex sirt siġra ħażina, dielja bagħlija? * Għalhekk is-Saltna ta' Alla tittiehed mingħandkom u tingħata lil ġens li jagħmel frott minnha.

V/. Stennejt il-ħaq u sibt tixrid ta' demm; stennejt is-sewwa, u, ara, smajt l-għajat. * Għalhekk is-Saltna ta' Alla tittiehed mingħandkom u tingħata lil ġens li jagħmel frott minnha.

LEZZJONI II

Qari mill-Istqarrija ta' l-isqof Santu Wistin

O verità eterna, imħabba vera, eternità maħbuba

Il-kliem li qrajt ħassejtu bħal twissija biex nerga' nidhol fija nnifsi. Għalhekk dħalt fejn mexxejtni int, fil-qiegħ ta' qalbi, u stajt nagħmel dan *għax int kont għajnunna għalija*. Dħalt, u bl-għajnejn ta' ruħi, kienu kif kienu, 'il fuq minn dawn l-istess għajnejn ta' ruħi, 'il fuq minn dehni, rajt id-dawl li ma jinbidilx; mhux dan id-dawl komuni li jarah kulhadd, anqas ieħor bħalu aqwa minnu, qisu xi dawl jiddi wisq u wisq aktar minn dan tagħna u jimla kollox bil-kobor tiegħu. Ma kienx hekk dak id-dawl, imma ħaġ'ohra, li xejn ma għandha x'taqsam ma' dawn id-dawl l-oħra kollha. U ma kienx 'il fuq minn dehni bħalma ż-żejt ikun f'wiċċ l-ilma, jew bħas-sema fuq l-art, imma kien oghla minni għax hu għamilni, u jien tahtu għax issawwart minnu. Jagħraf dan id-dawl min jagħraf il-verità.

O verità eterna, imħabba vera, eternità maħbuba! Int Alla tiegħi, għalik nitniehed lejn u nhar. Hekk kif għaraftek, int erfajtني fl-għoli, biex nara li kien hemm xi ħaġa li kelli naraha, għalkemm kont għadni bla ħila li naraha. Bir-raġġi qawwija tiegħke li xhett fuqi, inti lqatt il-ħars, dgħajjed tiegħi, u jien tregħedt bl-imħabba u l-biża'. U ntbaht li kont 'il bogħod minnek, f'xi mkien li ma jaqbilx miegħek, u donni smajt leħnek mill-għoli jgħidli: "Jiena l-ikel tal-kbar: ikber, u tiekol lili. U mhux int tibdilni fik, kif tagħmel bl-ikel li tagħti lil ġismek, imma int tinbidel fija."

Mbagħad bdejt infittex it-triq biex nikseb il-qawwa u hekk nasal li ngawdik. Imma din it-triq ma sibthiex, sa ma haddant miegħi lill-*medjatur bejn Alla u l-bnedmin, Kristu Ġesù, li hu wkoll bniedem, li hu fuq kollox, Alla mbierak għal dejjem*. Hu jsejjaħ u jgħid: *Jiena t-triq, il-verità u l-ħajja*. Huwa ħallat mal-ġisem dak l-ikel li jien kont għadni ma nistax niekol għax *il-Verb ha l-ġisem*, biex l-għerf tiegħek, li bih ħlaqt kollox, isir il-ħalib tagħna t-trabi.

Kemm ħabbejtek tard, ja ġmiel hekk qadim u hekk ġdid, kemm ħabbejtek tard! U ara, inti kont ġewwa fija u jiena 'l barra minni nnifsi. Fittixtek hemm barra, u jien, bla sura ta' xejn, intfajt kollni kemm jien fuq il-ħafna suriet sbieħ li int għamilt. Kont miegħi, u jien ma kontx miegħek. Żammewni 'l bogħod minnek dawk l-istess ħwejjeg li ma kienx ikollhom ezistenza kieku ma jeżistux fik. Int sejjatli u għajjattli, u fdajt il-widnejn torox tiegħi; bħal berqa xhett id-dija tiegħek fuqi u keċċejt l-għama tiegħi; xerridt il-fwieħa tiegħek, u jien ġbidt nifs 'il ġewwa, kollni mxennaq għalik; doqtok, u issa jiena mġewwaħ u għatxan għalik; missejtni, u jien tħegġiġt għas-sliem tiegħek.

RESPONSORJU

R/. O verità, id-dawl ta' qalbi, mhux id-dlamijiet tiegħi jkellmuni; jiena hriġt 'il barra mit-triq, imma ftakart fik; * Ergajt ġejt għandek, imhegġeġ u mxennaq għall-ghajn ta' ilmijietek.

V/. Jien m'iniex il-ħajja tiegħi; għamilt ħazin li għext bija nnifsi, imma fik ngħix hajja ġdida. * Ergajt ġejt għandek, imhegġeġ u mxennaq għall-ghajn ta' ilmijietek.

TALBA

Ġedded fil-Knisja tiegħek, Mulej, l-ispirtu li bih imlejt lill-isqof Santu Wistin, u fawwar bih lilna wkoll, biex inhossu l-għatx għalik biss, għajn tal-l-għerf veru, u nfittxu lilek, missier l-imħabba qaddisa. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan, flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Fis-sema tidli dehra wisq ta' l-għageb:
qassis u isqof, għelm t'għerf u qlubija,
li żamm u għallem kullimkien il-fidi,
mimli qdusija.

Quddiem il-qtajja' nuruk imħabbitna;
lilek inressqu kull għieħ u tifhir,
għax quddiem għerfek, qdusitek, foħritek,
xejn m'hu ftaħir.

Bil-kelma sħiħa, bil-qawwa tal-kitba,
sħarriġt il-fidi u 'l quddiem sew għibtha;
xejjint il-ħażen, qaċċatt l-ereżija
minn kull fejn sibtha.

Ħadt ħsieb il-merħla li l-Mulej afdalek;
u għbart għadd ċkejken u għaqqadtu miegħek
biex tajtu ħajja għdida li suritha
nsejjħulha tiegħek.

Nissel go ruhna d-dehen u l-ħegħga tiegħek
biex 'il twemminna nżidu, u nseddquh;
w hekk, b'dawl il-grazzja, b'tama sħiħa f'qalbna,
nfittxu ngħixuh.

Tifhir u għieħ 'l Alla-wieħed-u-tlieta,
li dwarek fl-art b'imħabba Wistin kiteb;
biex issa għieħ ma jitfissirx mingħandek
fis-sema kiseb. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Fid-dawl tieghek, o Alla, naraw id-dawl.

Salm 35 (36)

Il-ħażen ifesfes lill-ħażin f'qiegħ qalbu; *
m'hemmx biża' ta' Alla quddiem għajnejh.

Għax hu jiddandan bil-fehma tiegħu, *
li Alla ma jsibx fih ħtija x'jistmell.
Kliem fommu kollu qerq u gideb, *
ma jimxix bil-għaqal, ma jagħmilx il-ġid.
Fuq friexu jaħseb kif se jqarraq, *
triq ħażina qabad, ma jwarrabx dak li hu ħażin.

Mulej, sas-smewwiet tasal it-tjieba tieghek, *
sas-šhab il-fedeltà tieghek.
M'oghla s-smewwiet il-ġustizzja tieghek, *
baħar bla qiegħ il-ħaqq tieghek;
Kemmi hi għażiża t-tjieba tieghek, o Alla! †
Għad-dell ta' ġwenħajk
jistkennu wlied il-bnedmin. *
bnedmin u bhejjem int tgħinhom, Mulej.
Jixbgħu bil-ġid tad-dar tieghek, *
tisqihom ix-xmara ta' l-hena tieghek.
Għax għandek hemm l-għajn tal-ħajja, *
fid-dawl tieghek naraw id-dawl.

Żomm it-tjieba tieghek ma' min jagħrfek, *
il-ġustizzja tieghek ma' min hu qalbu safja.
Ma jersaqx għal fuqi rigel il-kburi, *
ma titfagħnix 'il barra id il-ħażin.
Hemm waqgħu dawk li jagħmlu l-ħażen, *
intefgħu 'l isfel u ma jistgħux iqumu.
Glorja.

Ant. 1: Fid-dawl tieghek, o Alla, naraw id-dawl.

Ant. 2: Mulej, kbir int u msebbaħ, ta' l-għageb u b'saħħtek.

Kantiku Ġudit 16:1b-2. 13-16

Insġu għanja ta' tiffhir lil Alla tiegħi, *
Għolluh, u sejjħu lil ismu.
Għax il-Mulej hu Alla li jxejjen il-gwerer; *
minn idejn l-għedewwa ħelisni.

Nghanni lil Alla tiegħi għanja ġdida: *
Mulej, kbir int u msebbaħ ta' l-għageb u b'saħħtek.
Lilek jaqdu l-ħlejjaq kollha, *
għax int tkellimt, u huma saru;
int bghatt l-ispirtu tiegħek, u hu għamilhom. *
Hadd ma jista' jieqaf lill-lehen tiegħek.
Jitheżzu l-muntanji mill-qigħan tagħhom ma' l-ibħra, *
jinħall il-ġebel bħax-xama' quddiemek;
imma int tibqa' turi ħnientek *
ma' dawk li għandhom il-biza' tiegħek.

Kbir hu għal dejjem *
min għandu l-biza' tal-Mulej.
Glorja.

Ant. 2: Mulej, kbir int u msebbaħ, ta' l-għageb u b'saħħtek.

Ant. 3: Għajtu b'lehen ta' ferħ lil Alla.

Salm 46 (47)

Popli kollha, ċapċpu idejkom, *
għajtu b'lehen ta' ferħ lil Alla!
Għax il-Mulej, l-Għoli, hu tal-biza', *
sultan kbir fuq l-art kollha.

Irażżan il-popli taħtna, *
u l-ġnus iqieghed taħt riġlejna.
Hu jagħżzilna l-wirt tagħna, *
il-kburija ta' Ġakobb, il-maħbub tiegħu.
Tela' Alla b'għajat ta' ferħ, *
il-Mulej bid-daqq tat-trombi.

Għannu lil Alla, għannu, *
għannu lis-sultan tagħna, għannu.
Għax Alla s-sultan ta' l-art kollha: *
għannulu bis-sengħa għanja sabiħa.

Isaltan Alla fuq il-ġnus kollha, *
joqgħod Alla fuq it-tron imqaddes tiegħu.
Jingemgħu l-kbarat tal-popli *
mal-poplu ta' Alla ta' Abraham.
Għax ta' Alla huma l-kapijiet ta' l-art; *
hu fil-għoli ħafna fuq kulhadd.
Glorja.

Ant. 3: Għajtu b'lehen ta' ferħ lil Alla.

LEZZJONI QASIRA Għerf 7:13-14

Tgħallimt l-għerf bla ebda fehma ħażina, u t-tagħlim li ħadt ma għandix sogħba ngħaddih lill-oħrajn ; ma rridx naħbi l-għana tiegħu. Hu teżor bla qiegħ għall-bnedmin, u daww kollha li jiksbu lilu jiksbu wkoll il-ħbiberija ta' Alla, għax minħabba d-doni tat-tagħlim isiru jogħġbuh.

RESPONSORJU QASIR

R/. L-għerf tal-qaddisin * ixandruh il-popli. L-għerf.

V/. U l-Knisja ttenni t-tifhir tagħhom. * Ixandruh il-popli. Glorja. L-Għerf.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Inti nnifsek, Mulej, tqanqalna biex nithennew fit-tifhir tiegħek; għax int għamiltna għalik, qalbna ma ssibx kwiet qabel ma tistrieħ fik.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex ġie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f'dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi *
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn daww kollha li jobogħduna.

B'hekk juri hniena ma' missirijietna, *
 u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
 fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
 li jagħtina
 li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
 naqduh bla biża'
 tul ħajjitna kollha, *
 bil-gustizzja u l-qdusija quddiemu.
 U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; *
 għax tmur qabel il-Mulej biex tnejjilu triqatu,
 biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
 bil-maħfra ta' dnubiethom,
 hierga mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
 li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,
 ħa jdawwal lil dawk li jinsabu
 fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
 ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
 Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
 u lill-Ispirtu s-Santu,
 Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
 u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Inti nnifsek, Mulej, tqanqalna biex nithennew fit-tifhir tiegħek; għax int għamiltna għalik, qalbna ma ssibx kwiet qabel ma tistrieħ fik.

PREĊI

Kristu hu r-ragħaj it-tajjed li ta ħajtu għan-nagħaġ tiegħu. Inroddulek ħajr, u fiċ-ċokon tagħna nitolbuh u ngħidulu:

Irgħa l-poplu tiegħek, Mulej.

Kristu, int għoġbok tqieghed fil-Knisja tiegħek rgħajja qaddisin bħal eżempju tat-tjieba u l-imħabba tiegħek:

- ibqa' uri l-ħniena tiegħek magħna b'rgħajja bħalhom.

Int għadek taqdi l-uffiċċju ta' ragħaj spiritwali permezz ta' dawk li tqieghed f'ismek fuq il-merħla tiegħek:

- zommna dejjem fit-triq it-tajba taħt il-ħarsien tal-mexxejja tagħna.

Bil-qaddisin tiegħek, li f'idejhom tafda l-popli, turina lilek innifsek bħala t-tabib tar-ruħ u tal-ġisem:

- kompli fina bla heda l-ministeru tal-ħajja u l-qdusija.

Int tippovdi bnedmin qaddisa biex jirġhu l-merħla tiegħek bl-għaqal u bl-imħabba;
- xerred id-doni tiegħek fuq ir-rgħajja spiritwali tagħna f'dawn il-gzejjer biex jagħharfu jqaddisuna.

Missierna

Talba

Ġedded fil-Knisja tiegħek, Mulej, l-ispirtu li bih imlejt lill-isqof Santu Wistin, u fawwar bih lilna wkoll, biex inħossu l-għatx għalik biss, għajn tal-l-għerf veru, u nfittxu lilek, missier l-imħabba qaddisa. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan, flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.
Ammen.

IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlsni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fid-Disgha ta' filghodu

INNU

Spirtu s-Santu, li int Alla
wieħed mal-Missier u l-Iben,
ejja xxerred għewwa fina,
ħalli bik ilkoll timliena.

Bi kliem fommna, b'qalbna w ruħna,
nerfghu lej k it-tiffhir tagħna;
int kebbisna b'nar imħabbtek,
u nxerduh fl-oħrajn madwarna.

Kun id-dawl li jtina l-għarfa
tal-Missier u l-Iben tiegħu:
żomm qawwija l-fidi tagħna
fik, l-Ispirtu li għej minnhom. Ammen.

F'Nofsinhar

INNU

Mexxej qawwi, Alla veru,
Inti kollox tqassam sewwa:
jisbaħ jum, tagħnih bid-dija;
f'nofsu żżejnu b'dawl iħagġeg.

Iżda itfi l-għadab fina,
taffi s-sħana ta' kull deni,
aġhti s-saħħa 'l min hu dgħajjed,
għib is-sliem tassew fi qlubna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Wahdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

INNU

Alla, int, li fik innifsek
m'hemmx tiddil lill-ħlejjaq triegi:
lil kull siegħa tal-ġurnata
tqis id-dawl li jkun imissha.

Ibagħtilna lejla tajba,
fejn il-ħajja qatt ma tonqos,
inma tersaq lejn il-glorja,
li tkun ħlas ta' mewt qaddisa.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Wahdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

Ant.1. Imbierrek int, Mulej: għallimni l-kmandamenti tiegħek.

Salm 118 (119):9-16 II (Bet)

Kif jista' żagħżuġ jimxi safi fi triqtu? *
Billi jħares il-kelma tiegħek.
B'qalbi kollha jiena nfittxek; *
thallinix nitbiegħed mill-kmandamenti tiegħek.

Jien żammejt kelmtek f'qalbi, *
biex ma nidneb qatt kontrik.
Imbierrek int, Mulej! *
Għallimni l-kmandamenti tiegħek.

B'xufftejja jiena nxandar *

id-digrieti kollha ta' fommok.
Nifrah fit-triq tal-preçetti tiegħek, *
daqg kieku kelli l-ghana kollu.

Fuq il-preçetti tiegħek irrid naħseb, *
u nżomm ghajnejja fuq triqatek.
Bil-kmandamenti tiegħek irrid nitghaxxaq, *
qatt ma ninsa l-kelma tiegħek.
Glorja.

Ant.1. Imbierek int, Mulej: għallimni l-kmandamenti tiegħek.

Ant.2. Żomm fi triqatek il-mixi tiegħi, Mulej.

Salm 16 (17)

I

Isma', Mulej, il-kawża gusta tiegħi, *
ilqa' l-ghajta tiegħi,
agħti widen għat-talb tiegħi; *
bla qerq huma xufftejja.
Mingħandek toħroġ il-gustizzja għalija, *
ghajnejk jaraw is-sewwa.

Jekk qalbi tiftlil, jekk billejl iżżurni, *
jekk inti ġgarrabni, ma ssib ebda qerq fija.
Ma żbaljajtx bi kliemi, kif jagħmlu n-nies; *
ħarist ruħi bi kliemek minn triqat il-ħżiena.
Il-mixi tiegħi zammejt fi triqatek,
qatt ma għotru riglejja.

Insejjahlek, ghax int twegibni, o Alla; *
ressaq widintek lejja, isma' kliemi.
Uri t-tjieba tiegħek ta' l-ghageb; *
int li tehles mill-ghedewwa
lil min jittama fil-leminjia tiegħek.
Bhal ħabba ta' l-ghajn ħarisni, *
ghad-dell ta' gwenħajk kenninni
mill-ħżiena li jagħfsu fuqi, *
mill-ghedewwa qattiela li jdawwruni.

Glorja.

Ant.2. Żomm fi triqatek il-mixi tiegħi, Mulej.

Ant.3. Qum Mulej, eħlisli ħajti.

II

Għalqu qalbhom għall-ħniena, *
minn fommhom joħroġ kliem kburi.
Jigu għal fuqi, minn kull naħa għalquni, *
ħarsithom fuqi, biex ma' l-art jitfghuni.
Huma bħal iljun imxennaq għall-priża, *
bħal ferħ ta' ljun moħbi wara l-mansab.

Qum, Mulej, oħroġ għall-għadu u ġarrfu; *
eħlisli ħajti minn id il-ħażin.
B'sejfek, Mulej, b'idek mill-bnedmin eħlisni, *
mill-bnedmin li ħajjet din l-art sehemhom.
Ha jimtlew bil-ġid tiegħek, †
ħa jieklu sax-xaba' wliedhom, *
u jibqgħalhom xi jhallu liż-żgħar tagħhom!
Imma jien, fil-ħaqq, għad nara 'l wiċċek; *
meta nqum, nithenna bid-dehra tiegħek.
Glorja.

Ant.3. Qum Mulej, eħlisli ħajti.

Fid-Disgħa ta' filghodu

LEZZJONI QASIRA 1 Piet 1:13-14

Kunu mħazzmin fir-ruħ u mrazznin għalkollox; ittamaw fil-grazzja li għad tingħatalkom meta jidher Ġesù Kristu. Bħala wlied ubbidjenti, tghixux skond il-ġibdiet ta' qabel, meta kontu għadkom tghixu fl-injoranza tagħkom.

V/. Triqatek, Mulej, għarrafni.

R/. Il-mogħdijiet tiegħek għallimni.

Talba

Mulej, Missier qaddis u Alla li żżomm kelmtok, int bghattilna l-Ispirtu s-Santu, kif wegħedt, biex tiġbor flimkien lill-bnedmin li kienu xterdu minhabba d-dnub: aġtina l-grazzja li nagħmlu servizz ta' ġid għall-għaqda u l-paċi fid-dinja. Bi Kristu Sidna. Ammen.

F'Nofsinhar

LEZZJONI QASIRA

1 Piet 1:15-16

Bħalma qaddis hu dak li sejjhilkom, kunu intom ukoll qaddisin fl-imġiba tagħkom kollha, għax hu miktub, 'Kunu qaddisin, għax qaddis jien'.

V/. Jilbsu l-ġustizzja l-qassisin tiegħek.

R/. Jgħajtu bil-ferħ il-ħbieb tiegħek.

Talba

O Alla ħanin li tista' kolloxx, li qiegħed tagħtini ffit ħin ta' heda f'nofs il-ġurnata, ixhet ħarsa ta' tjeba fuq il-hidmiet tagħna ta' llum, biex twarrab minnhom dak li ma għamilniehx sewwa, u bil-grazzja tiegħek jilħqu l-iskop li jogħgob lilek. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

LEZZJONI QASIRA Ġak 4:7-8a. 10

Oqogħdu għar-rieda ta' Alla. Ieqfu lix-xitan, u hu jaħrab minnkom. Ersqu lejn Alla, u hu jersaq lejkom. Iċċekknu quddiem il-Mulej, u hu jersaq lejkom.

V/. Għajnejn, il-Mulej fuq dawk li jibżgħu minnu.

R/. Fuq dawk li jittamaw fit-tjeba tiegħu.

Talba

Mulej Ġesù Kristu, inti ftaħt idejk fuq is-salib biex issalva l-bnedmin; aghmel li l-hidma kollha tagħna tkun togħgħbok, biex biha jseħħilna nuru fid-dinja l-għemil tiegħek tal-fidwa. Int li tgħix u ssaltan għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex ġħinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Jiddi fis-sema s-saċerdot imfaħħar,
dawl qawwi qisu xemx fost id-dutturi,
u jimla' ż-żminijiet u d-dinja kollha
bid-dawl tal-fidi safja.

Ġerusalem il-ġdida, belt is-sema,
ifraħ b'iben hekk ġħaref, rodd ħajr 'l Alla
ġħaliex dawwallu moħħu w, b'mod ta' l-ġħaġeb
rebħu ġħall-ġħlorja tieġħu.

Kien jishar biex iżomm il-fidi mqaddsa
rebbieħa fuq l-iżbalji w l-ereziji
ħarisha mit-tingis u minn kull ħažen
b'taġħlimu ċar u qawwi.

Int li mexxejt in-nagħaġ f'merġħat ta' ħdura,
tal-kleru w ta' l-irħieb mudell mill-isbaħ,
itlob ġħalina bla waqfien, biex Alla
tjubitu jsawwab fuqna.

Tifħir u ġieħ lit-Trinità Qaddisa,
li fuq il-kobor tal-misteri taġħha
ġħallimt u ktibt bi mħabba, w ksibt il-ġħlorja
ta' dawl bla tarf fis-sema. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Alla jaġħtini d-dawl u jsalvani, jeħlisni minn kull biża'.

Salm 26 (27)

I

Il-Mulej id-dawl u s-salvazzjoni tiegħi; *
minn min għandi nibza'?
Il-Mulej hu l-kenn tiegħi; *
quddiem min għandi nitwerwer?
Meta jqumu għalija l-ħżiena, *
biex jaħtfuni u jikluni,
dawk li għandhom għalija, l-għedewwa tiegħi, *
huma jitfixklu u jaqgħu.
Mqar jekk eżerċtu jqum għalija, *
xejn ma tibza' qalbi;
mqar jekk gwerra tqum kontriya, *
jiena nibqa' qalbi qawwija.

Haġa waħda tlabt lill-Mulej, *
haġa waħda nfittex:
li ngħammar f'dar il-Mulej *
tul il-jiem kollha ta' ħajti;
biex nitgħaxxaq bil-ħlewwa tal-Mulej *
u nbakkar fit-tempju tiegħu.

Għax hu jaħbini fl-għarix tiegħu *
meta nsib ruħi fil-għawġ;
jistorni fis-satra ta' daru, *
fuq blata fl-għoli jqegħedni.
U issa tintrefa' rasi *
fuq l-għedewwa ta' madwari.
U jien noffri fit-tempju tiegħu
sagrificċju b'għajat ta' ferħ. *
Ngħanni u nfaħhar il-Mulej!

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. 1: Alla jagħtini d-dawl u jsalvani, jehlisni minn kull biza'.

Ant. 2: Jien wiċċek infittex, Mulej: la taħbix wiċċek minni.

II

Isma', Mulej, lehen l-għajta tiegħi, *
henn għalija u wegibni.
"Ejja," għedt f'qalbi, "fittex 'il wiċċu"; *
jien wiċċek infittex, Mulej.
La taħbix wiċċek minni, *
la twarrabx bl-herra l-qaddej tiegħek.
Inti l-għajjnuna tiegħi; thallinix *
titlaqnix, Alla tas-salvazzjoni tiegħi.
Għalkemm telquni missieri u omni, *
il-Mulej jilqagħni għandu.

Urini, Mulej, it-triq tiegħek, *
mexxini minn mogħdija dritta
minħabba l-għedewwa tiegħi.

Titlaqnix għax-xewqa ta' l-għedewwa tiegħi; †
għaliex xhieda qarrieqa qamu kontrija, *
li l-qerq jarmu man-nifs tagħhom.

Nemmen li għad nara t-tjieba tal-Mulej *
f'art il-ħajjin.
Ittama fil-Mulej, zomm sħiħ u qawwi qalbek; *
ittama fil-Mulej.
Glorja.

Ant. 2: Jien wiċċek infittex, Mulej: la taħbix wiċċek minni.

Ant. 3: Hu l-kbir fost il-ħlejjaq kollha, hu l-ewwel f'kollox.

Kantiku ara Kol 1:12-20

Roddu ħajr lill-Missier, †
li għamilkom denji *
li tissieħbu fil-wirt tal-qaddisin fis-saltna tad-dawl.
Hu ħelisna mill-ħakma tad-dlam, *
u dahħalna fis-saltna ta' Ibnu l-għażiż,
li bih għandna l-fidwa, *
il-maħfra tad-dnubiet.

Hu x-xbieha ta' Alla li ma jidhirx, *
il-kbir fost il-ħlejjaq kollha;
għax bih kien maħluq kollox, *
fis-sema u fl-art,
dak kollu li jidher †
u dak kollu li ma jidhirx, *
troni u ħakmiet, prinċipati u setgħat.

Kollox bih u għalih kien maħluq, †
hu qabel kollox, *
u kollox bih qiegħed iżomm.

Hu r-Ras tal-Ġisem, li hu l-Knisja; †
hu l-bidu, il-kbir li qam mill-imwiet, *
sabiex ikun hu l-ewwel f'kollox.

Fih għoġobha tghammar il-milja kollha tad-divinità, *
fih Alla għoġbu jerga jħabbeb kollox miegħu,
u bid-demm tiegħu imxerred fuq is-salib, *
gieb is-sliem permezz tiegħu fis-sema u fl-art.
Glorja.

Ant. 3: Hu l-kbir fost il-ħlejjaq kollha, hu l-ewwel f'kollox.

LEZZJONI QASIRA

Ġak 3:17-18

L-għerf li ġej minn fuq, qabel kollox huwa għerf safi, mbaġhad hu għerf li jfittex is-sliem, it-tjubija u l-irġulija, kollu ħniena u frott ta' l-għemil tajjeb, bla ma jħares lejn l-uċuh u bla qerq. Għal dawk li jfittxu jnisslu s-sliem, il-frott tal-ġustizzja hu mizrugħ fis-sliem.

RESPONSORJU QASIR

R. Il-Mulej fetahlu fomm * F'nofs il-Knisja tiegħu. Il-Mulej.

V. U mlieh bl-ispirtu ta' l-għerf u d-dehen. * F'nofs il-Knisja tiegħu. Glorja. Il-Mulej.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Kemm habbejtek tard, ja ġmiel hekk qadim u hekk ġdid, kemm habbejtek tard! Int sejjaħtli, u l-ġhajta tiegħek nifdet il-widnejn torox tiegħi.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *
u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,
għax hu xeħet ġhajnejh
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *
Iva, minn issa 'l quddiem
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; *
qaddis hu l-isem tiegħu.
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *
fuq dawk li jibzġhu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, *
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.
Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, *
u għolla ċ-ċkejknin.
Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, *
u l-ġhonja bagħathom 'il barra b'xejn.
Ha ħsieb Iżrael, qaddej tiegħu, *
għax ftakar fil-ħniena tiegħu
- bħalma wiegħed lil missirijietna - *
b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.
Glorja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Kemm habbejtek tard, ja ġmiel hekk qadim u hekk ġdid, kemm habbejtek tard! Int sejjaħtli, u l-ġhajta tiegħek nifdet il-widnejn torox tiegħi.

PREĊI

Kristu hu l-Qassis il-Kbir, imqiegħed għall-bnedmin f'dak kollu li għandu x'jaqsam ma' Alla. Nagħtuh tifhir xieraq, u bl-umiltà kollha nitolbuh u ngħidulu:

Salva lill-poplu tiegħek, Mulej.

Int xerridt dawl ta' l-ġhaġeb fuq il-Knisja tiegħek permezz ta' mexxejja kbar u qaddisa:

- ferraħ dejjem u sebbaħ bl-istess dawl lill-poplu nistrani.

Int hfirt id-dnubiet tal-poplu tiegħek kull meta r-rgħajja qaddisa talbuk bħal Mosè:
- bit-talb tagħhom ibqa' saffi u qaddes il-Knisja tiegħek.

Int ikkonsagrajt għalik il-qaddisin tiegħek minn fost l-aħwa u bghatt fuqhom l-Ispirtu tiegħek:

- agħti l-milja ta' l-Ispirtu s-Santu lill-mexxejja kollha tal-poplu tiegħek.

Inti nnifsek għoġbok tkun is-sehem u l-wirt tar-rgħajja qaddisa tiegħek:

- thallix li xi hadd minna l-mifdija b'demmek jibqa' mingħajrek.

Bir-rgħajja tal-Knisja inti tagħti l-ħajja ta' dejjem lin-nagħaġ tiegħek, biex hadd ma jahtafhomlok minn idejk:

- salva lil hutna l-mejtin li għalihom tajt ħajtek.

Missierna

Talba

Ġedded fil-Knisja tiegħek, Mulej, l-ispirtu li bih imlejt lill-isqof Santu Wistin, u fawwar bih lilna wkoll, biex inhossu l-għatx għalik biss, għajn tal-l-għerf veru, u nfittxu lilek, missier l-imħabba qaddisa. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan, flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.
Ammen.

TALBA TA' GHELUQ IL-JUM L-ERBGHA

V. O Alla, ejja ehlieni.

R. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu.

Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.

*Wara dan il-versett tal-bidu tkun haġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-
ċelebrazzjoni fil-komun jista' jidhol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-
Quddiesa.*

ATT PENITENZJALI

I. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad kulhadd flimkien jistqarr:

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,
bil-kliem, bl-egħmil u billi ħallejt dmirijeti:

iħabbtu fuq sidirhom

ħtija tiegħi, ħtija tiegħi, bl-ikbar ħtija tiegħi.

Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,

lill-Angli u l-Qaddisin kollha,

u lilkom, ħuti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,

jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R/. Ammen.

Jew

II. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħad:

V. Henn għalina, Mulej

R. Għax dnibna kontra tiegħek.

V. Uri lilna, Mulej, it-tjieba tiegħek.

R. U s-salvazzjoni tiegħek agħtina.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

Jew

III. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Ħuti, ejjew nagħharfu ħtijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Int li ġejt biex issejjaħ il-midinbin: Kristu ħniena.

R. Kristu ħniena.

Int li qieghed fil-lemin tal-Missier, biex tidhol għalina: Mulej ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

INNU

Wara dan il-jum li tajtna,
nitolbuk, ħallieq ta' kollox,
biex fit-tjieba kbira tiegħek
tgħasses fuqna u tieqaf magħna.

Fik u bik jistrieħu qlubna,
jibqgħu jħossu l-kenn ta' mħabbtek,
sabiex għada minn filgħodu
jisbħu jgħannu l-glorja tiegħek.

Bierek jiemna b'saħħa tajba,
żid il-ħegġa ta' ħajjitna,
u bid-dija tiegħek dawwal
dlam il-lejl li riesaq fuqna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu farag tagħna. **Ammen.**

SALMODIJA

Barra Ż.GĦ.:

Ant.1: Mulej, kun blata tal-kenn għalija, fortizza qawwija ta' salvazzjoni.

Ż.GĦ.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 30 (31): 1-6

Talba ta' mnikket, li jittama

Missier, nerhi ruhi f'idejk. (Lq 23:46)

Fik, Mulej, jien nistkenn, *
ma jkolli qatt għax nirgħex.
Fil-gustizzja tiegħek salvani, *
agħtini widen u fittex ehlišni.
Kun blata tal-kenn għalija, *
fortizza qawwija ta' salvazzjoni.

Inti l-blata u l-fortizza tiegħi; *
f'għieh ismek mexxini u wassalni.
Ohroġni mix-xibka li ħbew għalija, *
għax inti l-qawwa tiegħi.

F'idejk jien nerħi ruħi; *
int teħlišni, Mulej, Alla tas-sewwa.
Glorja.

Barra Z.GĦ.:

Ant.1: Mulej, kun blata tal-kenn għalija, fortizza qawwija ta' salvazzjoni.

Ant.2: Min qiegh l-art insejjahlek, Mulej. †

Z.GĦ.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 129 (130)

Minn qiegħ l-art insejjaħ

Hu jsalva l-poplu tiegħu minn dnubiethom. (Mt 1:21)

Minn qiegħ l-art insejjaħlek, Mulej:

† isma', Sidi, il-leħen tiegħi!

Ħa jkunu widnejk miftuħa, *
jiena u nitolbok bil-ħniena.

Jekk tal-ħtijiet int tagħti kas, Mulej, *

Sidi, min jista' jzomm shiħ?

Imma għandek hemm il-maħfra, *
biex hekk inqimuk fil-biża' tiegħek.

Jien lill-Mulej nistenna, *

ruħi f'kelmtu tittama.

Tistenna ruħi lil Sidi, *

aktar milli l-għassiesa s-sebħ.

Aktar milli l-għassiesa s-sebħ, *

jistenna Izrael lill-Mulej!

Għax għand il-Mulej hemm it-tjieba, *

u l-fidwa għandu bil-kotra.

Hu li jifdi lil Izrael *

minn ħtijietu kollha.

Glorja.

Barra Z.GĦ.:

Ant.2: Min qiegħ l-art insejjaħlek, Mulej.

Z.GĦ:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

LEZZJONI QASIRA Ef 4:26-27

Tidinbux thallux ix-xemx tghib fuq il-korla tagħkom, u tagħtux il-wisa' li-xitan.

RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, * Jien nerħi ruħi. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, * Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; Ħa nifirĦu u nithennew fihĦ Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. **Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Ż.Għ. hallelujah).**

KANTIKU EVANGELIKU

Lq. 2,29-32

Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel

Issa, o Sid, tista' thalli l-qaddej tiegħek *

imur fis-sliem, skond kelmtek;

għaliex għajnejja raw *

is-salvazzjoni tiegħek,

li int hejjejt *

għall-popli kollha:

dawl biex idawwal il-ġnus, *

u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

Glorja.

Ant. **Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Ż.Għ. hallelujah).**

Talba

Mulej Ġesù Kristu, int b'qalb ħelwa u umli toffri madmad ħelu u toqol ħafif lil min jimxi warajk; ilqa' x-xewqat qaddisa u l-ħidmiet li għamilna llum u aġħtina

li nistrieħu fis-sliem biex inqumu aktar ħfief għas-servizz tiegħek. Int li tghix u ssaltan għal dejjem ta' dejjem. **R. Ammen.**

Wara t-talba tingħad il-barka:

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjed.

R. Ammen.

Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.

Omm helwa ta' Kristu l-Feddej,
int bieb illi jagħti għas-sema,
int kewkba tal-baħar, Marija!
 Ħarisna mill-waqgħa, kun magħna,
għajnuna tal-poplu l-maħtur,
 li b'għageb nissilt 'il min ħalqek
fis-siegħa li lqajt it-tislina
 li tak Gabrijel, u bqajt xebba,
kif qabel, hekk wara t-tnissil.
 Henn, Omm, għal uliedek midinba.

jew

Is-sliem, o Sultana
 tas-sema, Sidt l-angli;
int l-għerq u l-bieb safi
 mnejn gie dawl id-dinja.
O Vergni glorjuża,
 ta' ġmiel u sbuħija,
is-sliem għalik! Itlob
 lil Kristu għalina.

jew

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;
 ħajja, ħlewwa u tama tagħna, sliem għalik.
Lilek ingħajtu,
 għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.
Lilek nitnieħdu, aħna li nibku u nolfqu
 f'dan il-wied ta' dmugħ.
Ejja, mela, avukata tagħna,

dawwar lejna
dawk il-ġhajnejn tiegħek tal-ħniena;
u wrina, wara dan it-turufnament,
lil Ġesu', frott imbierek tal-ġuf tiegħek.
O Hanina, o pija, o ħelwa Vergni Marija.

jew

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,
Omm qaddisa ta' Alla:
la twarrabx minn quddiemek
it-talb li nagħmlulek fi ħtiġijietna,
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,
o Vergni glorjuża u mbierka.